



**190135**

Bedienungsanleitung  
Isolierkanne 5L mit Pumpsystem

D/A/CH

Instruction manual  
Thermo jug 5L with pump system

GB/UK

Mode d'emploi  
Cafetière thermos 5L à pompe

F/B/CH

Manuale di utilizzo  
Thermos 5L a pompa

I/CH

Instrucciones de uso  
Jarra termo 5L con sistema dispensador

E

Manual de instruções  
Garrafa térmica 5L  
com sistema de bombeamento

P

Gebruiksaanwijzing  
Thermoskan 5L met pompsysteem

NL/B

Bedieningshandleiding  
Termokande 5L med pumpesystem

DK

Инструкция по эксплуатации  
Термос с помпой, 5 л.

RUS

Kullanma kılavuzu  
Pompalı termos 5L

TR

Instrukcja obsługi  
Termos 5L z pompką

PL

Návod k obsluze  
Termoska 5L s pumpičkou

CZ

Upute za upotrebu  
Termos vrč s pumpicom, 5L

HR

Használati útmutató  
Pompás termoszkanna 5L

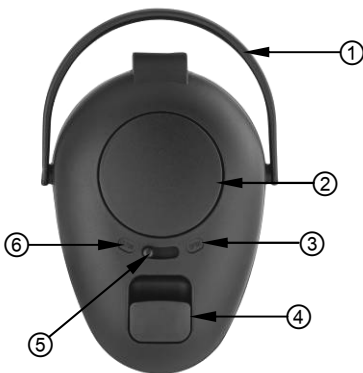
H

Οδηγίες χρήσης  
Κανάτα θερμός 5L με σύστημα αντλίας

GR

**Technical data**

<b>Name</b>	<b>Thermo jug 5L with pump system</b>
Code-No.:	<b>190135</b>
Material:	Container stainless steel Lid and handle made of plastic, black
Capacity:	5 litres
Size:	Ø 170 mm, H 430 mm
Weight:	2.4 kg

**Lid with pump**

- ① Carrying handle
- ② Pump push button
- ③ Position “**OPEN**”
- ④ Lock
- ⑤ Pump safety lock
- ⑥ Position “**CLOSE**”

## Features

- precise dispensing due to freely operating pump mechanism;
- detachable pump tube, placed inside the flask;
- pump safety lock;
- easy to use;
- safe to transport due to movable handle.



◀ **Lid** – fully **removable** to make filling in and cleaning easy;

**Bottom with integrated ring** ▶ allows the jug to be rotated by 360°



## Tips and tricks



**Before each use of the flask, thoroughly wash the lid with the pump and pump tube with hot water and mild cleaning agent. Rinse the flask several times with clean water.**

- Filling in the flask is very easy. Open the lid with the pump by pulling the lock upwards.
- Fill in the flask with the required beverage, hot or cold. To close the lid with the pump pull the lock upwards and place the lid with the pump until it clicks.
- Move the pump safety lock left to the position **“CLOSE“**.



- To pour the beverage from the flask move the pump lock right to the position **“OPEN”**. Place the glass or cup under the pump lid outlet and press on the pump to start the pump operating. The beverage will be pumped into the container. Press on the pump push button enough times to obtain a required amount of the beverage in the container.
- Close the pump lid safety lock (move the pump lock left to the position **“CLOSE”**).



- To maintain the required temperature of the beverage inside the flask it is recommended to warm up the flask, or cool it down for cold drinks. To obtain the optimal temperature inside the flask, depending on the drink, rinse the inside of the flask with hot or cold water, or leave the water inside the flask for some time before filling it in with the required beverage to be stored in for longer time.
- Do not store any carbonated drinks, or keep any milk products or baby food in the flask to avoid the possibility of bacteria growth.
- Before you pour in water or tea into the flask that was used before to store coffee clean the flask thoroughly to remove any traces of coffee taste.

## Cleaning



- To make the cleaning easy the lid with the pump may be entirely removed from the flask. Open the lid by pulling the lock upwards.
- Press on the catch located in the middle of the lid fixing and lift up the lid with the pump.



- Clean the lid with the pump with warm water and mild cleaning agent. Rinse thoroughly with clean water.

- To clean the pump tube remove it from the support and remove from the flask. Wash the tube with running water, put it back into the flask and place in the support. Do not forget to place the seal back on the tube before you place it in the flask.
- After use, always clean the flask with warm water and mild cleaning agent.



- Hard water may leave white mineral deposit inside the flask. Coffee usually stains such deposits and leaves brown stains. To remove such stains use commonly used cleaning agents.
- After cleaning rinse the flask with clean water several times and leave it open until dry.
- Outer surface of the flask clean with soft damp cloth.
- **Never** use coarse cleansing agents that might leave scratches.
- After cleaning, place the lid with the pump onto the flask.
- **Never** place the flask in the dishwasher.
- **Never** place the flask in water.
- **Never** use aggressive cleaning agents.
- After use, clean the flask following the above instructions and leave it open until fully dry.